

# **DECLARATION DES PERFORMANCES**

## **DECLARATION OF PERFORMANCE**

Selon Règlement Produits de Construction UE N°305/2011  
According to Construction Products Regulation EU N°305/2011

N° / Number

**0333-CPR-075023**

page 1/2

1. Code d'identification unique du produit type :

*Unique identification code of the product-type:*

**OC05F**

2. Numéro de type, de lot ou de série ou tout autre élément permettant l'identification du produit de construction, conformément à l'article 11, paragraphe 4 :

*Type, batch, serial number or any other element allowing identification of the construction product as required by Article 11(4):*

**B05**

3. Usage ou usages prévus du produit de construction, conformément à la spécification technique harmonisée applicable, comme prévu par le fabricant:

*Intended use or uses of the construction product, in accordance with the applicable harmonized technical specification, as foreseen by the manufacturer:*

**Détecteur Ponctuel Optique de Fumée pour système de détection incendie, destiné à être utilisé dans les systèmes de détection et d'alarme incendie installés dans les bâtiments**

**Ponctual Optical smoke detector for fire detection system, for use in fire detection and fire alarm systems installed in**

4. Nom, raison sociale ou marque déposée et adresse de contact du fabricant, conformément à l'article 11, paragraphe 5:

*Name, registered trade name or trade mark and contact address of the manufacturer as required pursuant to Article 11(5):*

**FARE**

*Za de la guinette, route duhamel du monceau 45300 PITHIVIERS*

5. Le cas échéant, nom et adresse de contact du mandataire dont le mandat couvre les tâches visées à l'article 12, § 2:

*Where applicable, name and contact address of the authorised representative whose mandate covers the tasks in Article 12(2):*

**Non applicable**

**Not applicable**

6. Le ou les systèmes d'évaluation et de vérification de la constance des performances du produit de construction, conformément à l'annexe V:

*System(s) of assessment and verification of constancy of performance of the construction product as set out in Annex V:*

**Système 1**

**System 1**

7. Dans le cas de la déclaration des performances concernant un produit de construction couvert par une norme harmonisée:

*In case of the declaration of performance concerning a construction product covered by a harmonised standard:*

**AFNOR Certification 0333**

a réalisé les essais du produit, l'inspection initiale et le contrôle continu de l'unité de production selon le système 1 et a délivré le certificat de constance des performances/certificat de conformité

*has performed type testing of the product, initial inspection of the manufacturing plant and of factory production control with continuous surveillance, assessment and evaluation of factory production control under system 1 and issued following certificate of constancy of performance / certificate of conformity:*

**0333-CPR-075023**

8. Dans le cas de la déclaration des performances concernant un produit de construction pour lequel une évaluation technique européenne a été délivrée:

*In case of the declaration of performance concerning a construction product for which a European Technical Assessment has been issued:*

**Non applicable**

**Not applicable**

## 9. Performances déclarées / Declared performance

Le produit satisfait les exigences des caractéristiques essentielles données ci après :

*This construction product meets all requirements incl. all essential characteristics given hereafter:*

**From EN54-7.2000 + A1:2002 +A2:2006**

Caractéristiques Essentielles <i>Essential characteristics</i>	Performances <i>Performance</i>	Spécification technique harmonisée <i>Harmonized technical specification</i>
Conditions nominales d'activation/sensibilité, temps de réponse et performances dans les conditions d'incendie <i>Nominal activation conditions / sensitivity / response delay (response time) and performance under fire conditions</i>	<b>Conforme Passed</b>	Art 4.8, 5.2, 5.3, 5.4, 5.6, 5.7, 5.18
Fiabilité de fonctionnement <i>Operating reliability</i>	<b>Conforme Passed</b>	Art : 4.2 to 4.7 and 4.9 to 4.11
Tolérance sur la tension d'alimentation <i>Tolerance on supply voltage</i>	<b>Conforme Passed</b>	Art : 5.5
Durabilité de la fiabilité de fonctionnement et du temps de réponse, résistance à la température <i>Durability of operational reliability and response delay: temperature resistance</i>	<b>Conforme Passed</b>	Art : 5.8 and 5.9
Durabilité de la fiabilité de fonctionnement, résistance aux vibrations <i>Durability of operational reliability: vibration resistance</i>	<b>Conforme Passed</b>	Art : 5.13 to 5.16
Durabilité de la fiabilité de fonctionnement, résistance à l'humidité <i>Durability of operational reliability: Humidity resistance</i>	<b>Conforme Passed</b>	Art : 5.10 and 5.11
Durabilité de la fiabilité de fonctionnement, résistance à la corrosion <i>Durability of operational reliability: Corrosion resistance</i>	<b>Conforme Passed</b>	Art : 5.12
Durabilité de la fiabilité de fonctionnement, stabilité électrique <i>Durability of operational reliability: Electrical stability</i>	<b>Conforme Passed</b>	Art : 5.17

**Sortie relai / relay output**

module R05

Caractéristiques Essentielles <i>Essential characteristics</i>	Performances <i>Performance</i>	Spécification technique harmonisée <i>Harmonized technical specification</i> <b>EN54-18:2005 + AC:2007</b>
Délai de réponse / reponse delay	<b>Passed</b>	Art: 5.2
Performance dans les conditions de feu <i>Performance under fire conditions</i>	<b>Passed</b>	Art: 5.1.4
Fiabilité opérationnelle / <i>Operational reliability</i>	<b>Passed</b>	Art: 5.1.4
Durabilité de la fiabilité opérationnelle : Résistance aux températures <i>Durability of operational reliability: temperature resistance</i>	<b>Passed</b>	Art: 5.3 and 5.4
Durabilité de la fiabilité opérationnelle : Résistance aux vibrations <i>Durability of operational reliability: vibration resistance</i>	<b>Passed</b>	Art: 5.8 to 5.11
Durabilité de la fiabilité opérationnelle : Résistance à l'humidité <i>Durability of operational reliability: Humidity resistance</i>	<b>Passed</b>	Art: 5.5 and 5.6
Durabilité de la fiabilité opérationnelle : Résistance à la corrosion <i>Durability of operational reliability: Corrosion resistance</i>	<b>Passed</b>	Art: 5.7
Durabilité de la fiabilité opérationnelle : Stabilité électrique <i>Durability of operational reliability: electrical stability</i>	<b>Passed</b>	Art: 5.2 and 5.12

10. Les performances du produit identifié aux points 1 et 2 sont conformes aux performances déclarées indiquées au point 9. La présente déclaration des performances est établie sous la seule responsabilité du fabricant identifié au point 4.

*The performance of the product identified in points 1 and 2 is in conformity with the declared performance in point 9. This declaration of performance is issued under the sole responsibility of the manufacturer identified in point 4.*

**Signature**

Signé pour le fabricant et en son nom par:

**LE COMPAGNON Philippe**

*Signed for and on behalf of the manufacturer by:*

**Resp certification  
09/02/2016**